

# GAZETA TRANSILVÂNIEI

ANUL II

„Gazeta” iese în fiecare zi  
Abonamente pentru Anul II:  
Pe un an 12 fl., pe șase luni  
6 fl., pe trei luni 3 fl.

Pentru România și străinătate  
Pe un an 40 franci, pe șase  
luni 20 franci, pe trei luni  
10 franci.

Se prenumerează la toate ofi-  
ciile postale din țară și în  
străinătate la adresa de mai jos.

Abonamentul pentru Brașov:  
la administrațiune, piața mare  
nr. 22, etajul I: pe un an  
10 fl., pe șase luni 5 fl., pe trei  
luni 2 fl. 50 cr. Cu două luni în  
casă: Pe un an 12 fl., pe  
șase luni 6 fl., pe trei luni 3 fl.

Un exemplar 5 cr. v. a. sau  
15 bani.

Atât abonamentele cât și  
inserțiile sunt a se plăti  
înainte.

Nr. 259.

Brașov, Vineri 25 Noemvrie (7 Decemvrie)

1888.

Brașov, 24 Noemvrie v.

Luptele politice, ce le-au purtat Ungurii până la 1848 cu tendințele de centralizare și de germanizare ale guvernului austriac au fost pentru ei o eselență școlă politică. Ei și-au însușit toate și reținerile și apucăturile inamicilor lor de odinioară și, cum vedem, elevii întrecuți așă pe mestrul lor.

Ungurii au învățat în acele lupte politice să țină unii cu alții îndată ce este vorba de vrunț interesu specific ungurescu; au învățat să ia focu unul delatutulu, întocmai ca bucățile de lemn puse grămadă și aprinse, lăfându astfelu mișcarea politică cu mare șgomotu și iuțelă în toate colțurile țerei locuite de Unguri; au învățat în fine a-și împărți rolurile așa, ca o parte din ei să apară, ca voescu cu totu prețulu pacea, storcându concesiuni cu binele, alții se apară gata a proclama independența Ungariei de Austria, sprijinindu astfelu pe cei dela putere în a storce concesiuni și privilegii; er conservatorii cu rolulu lor feudal-clericalu, stându în rezervă pentru casulu unei străformări politice, ca dominațiunea să nu scape din mână ungurescu.

Succesele parțiale câștigate în aceste lupte i-au încuragiatu a fi totu mai îndrăzneți, vedându din propria experiență, că *audaces fortuna juvat*.

Indrăsnela lor n'a cruțatu până acuma decâtu armata. Și în contra aceștia începuseră să agiteze estremii mai anii trecuți, der cei mai înțelepți mulcomiră făcându-i atenți, că cercurile mai înalte suntu foarte sêmșitore în trêba armatei.

Acuma se facu încercări a dobândi pe cale diplomatică ceea ce n'a fostu consultu a se forța prin terorizare. Prilegiu la acesta oferă cestiunea noului regulamentu pentru depunerea esamenulu de oficeru în armata comună. Parola țilei e, că tinerii maghiari nu pot învăța nemșesce ca să potă depune esamenulu de oficeru, prin urmare să li se concedă alu depune unguresce. Ministrulu de honveți le dădu însu să pricêpă că atunci voru pretinde asemenea ușurare și celelalte naționalități din monarhia. Ministrul cu acesta a atinsu o cordă foarte simșitore a șoviniștilor maghiari credându, că acesta îi va face să renunțe deocamdată la pretensiunea lor, cu tôte că bine șcie, că dumnea-lor nu le place a fi asemenea altora și moru după privilegii și stări excepționale; der s'a înșelatū de astădată și elu.

Șoviniștii maghiari și-au pus carulu în petri și necum să renunțe, se gândescu acum cum ar pută paralisa și aici egala îndreptățire cu apucături șirete. Nu numai unul dintre dênșii și-a arătat meșteșugulu de a suci și rêsuei ori ce lucru. Intre acești mulți cel mai iscusitu este Horvath Gyula, spiritulu tutelaru alu

miciloru proprietari din Ardela. Acesta sare acum în apêrarea causei tinerimei maghiare, care cere a fi scutită de învățarea limbii germane, într'unu articulu de fondū aparutu în foia patronulu său, în „Nemzet”.

După ce accentuează câtu de bucurosū aducū Ungurii tôte jertele pentru apêrarea țerii și că acuma suntu gata a-și jertfi jumiamea inteligentă și pentru serviciulu de doi ani, Horvath trece la adevêratulu scopu alu articulu lui său, care este de a dovedi, că Ungurii potă pretinde să facă tinerii maghiari esamenulu de oficeru în limba maghiară, fără să aibă dreptu tinerii nemaghiari a pretinde din parte-le să-lu facă și ei în limba lor maternă. Ba Horvath se opune cu tôte taria chiar și cugetulu unei asemenea egalități de dreptu, prin care, după el, s'ar introduce în armata comună numai *veleitățile* naționalităților, cari suntu acasă *cețățeni de a doua mână*.

Harpia maghiarisării își întinde der ghiarele până și în sinulu armatei comune după tinerii nemaghiari, temându-se ca nu cumva să-i scape din sinulu singuru mântuitoru alu „națiunei politice”

Horvath se indignază când se gândesce, că limba maghiară să fiă degradată în armata comună, ca și celelalte limbi negermane, la rolulu umilitoru de *simplă limbă de regimentu* și pretinde ca tinerii nemaghiari, cari nu voru pută depune esamenulu nemșesce, să fiă datori a-lu face în limba maghiară. Adecă tinerii maghiari, ca să-lu potă face, să nu fiă constrinși a învăța o limbă străină; er tinerii nemaghiari, ca să se sustină prestigiulu limbii ungurescu, — abstragere făcându cu totulu dela scopulu esamenulu — să fiă constrinși a-lu face într'o limbă străină!

Spre a motiva acesta dreptate, egalitate și frățietate eclatantă ungurescă, Horvath aduce ca argumentu: paritatea celor două jumătăți ale monarhiei dualiste; apoi că limba ungurescă este limbă a statulu; că în Ungaria acei tineri, cari au dreptu la voluntariatu, trebuie să șcie unguresce, căci învață în tôte institutiile.

Pe basa parității mai trebuia să pretindă Horvath: că precum fiecare oficeru din armata comună trebuie să șcie nemșesce, așa trebuie să șcie și unguresce; ba de-orece limba germană în Austria a încetatū de a fi limba statulu și așa în tôte monarhia nu este decâtu o singură limbă a statulu, cea ungurescă, putea să pretindă că oficerii din armată nici nu trebuie să șcie nemșesce, ci numai unguresce.

Acesta ar fi fostu celū puținu logicu.

Despre Croați a uitatū Horvath a face vre-o amintire, deși aceștia asemenea arū avē unū soiu de limbă a statulu. Crețu'a ore că este inoportunu a trage în discursiune și pe Croați?

Cu limba statulu stămū toc-mă așa ca și cu „națiunea politică ungurescă”. Cea dintăiu o vorbescu din 17 milioane de cețățeni numai 6 milioane, er cea din urmă o facu din 17 milioane erăși totu numai 6 milioane.

Pecatū, că patrioții noștri privilegiați, fiindu numai singuri în dietă și putendū face ce vreau nu votază și nu decidū: că datoriile statulu nu suntu datorii, ci pretensiuni și că avemū atăți bani încatū nu șcimū ce să facemū cu ei!

Învățarea limbii ungurescu în școle asemenea este unū iôrte slabū argumentu. Der ore Ungurii nu învață toți în tôte institutiile lor, nemșesce? Pentru ce nu șciu der nemșesce? Pote pentru că nu le place a învăța, bună ôră ca Românilor, cum a enunțatū înțeleptulu procurorū Cserna în Aradū.

Alții să șcie, căci învață, eră ei să nu șcie căci învață? Din aceeași supoșiță două conclusiuni diametralū opuse?

Cu argumentațiunile sale în favorea miciloru proprietari unguri ardeleni cu ocașiunea rescumpărării regaliloru fi-va, credemū, mai norocosū Horvath Gyula. Căci în sfera acesta va avē mai multă trecere vechia practică: „*stat pro ratione voluntas!*”

## Serbarea pentru Baudin în Paris și manifestațiunile din Nevers.

Temerile, ce esistau mai ales în afară din Franca, că cu ocașiunea serbării dela 2 Decemvrie în amintirea lui Baudin se voru întâmpla turburări în Franca, potē chiar revoluțiu, au fostu zadarnice. Din streinătate sosiseră telegrame, ca să se telegrafizeze din Versailles despre decursulu serbării, probabilu pentru că se credea, că în Paris nu voru mai funcționa oficiile telegrafice. Etă, după rapôrtele foilorū din Viena, cum a decursu serbarea:

Boulangiștii, declarându că diua liberării încă n'a sositū, au lipitu pe colțurile stradelorū placate, prin care îndemnă poporulu a nu lua parte la acestă serbare oficiosă sub actualulu regimū, care voesce să aibă o revoltă și apoi sub pretextu, că mântuesce republica, să decembrizeze Parisulu. Acestū apelū cãtră cețățeni, în care Baudin e numitu eroulū, care a muritu pentru libertate, republicanulu și patriotulu, și dușmanulu oricãrei dictaturi, sfătuesce pe cețățeni să resiste ori-cãrei provocări. Dēcă se voru nasce turburări pe strade, e responsabilu guvernulu. „Onorați pe Baudin, care a muritu pentru republică. Der poporulu parisianu n'are nevoiă să ia parte la o procesiune organizată de guvernū, spre a dovedi, că capitala Franciei a rēmasū orașulu libertății și alu revoluțiunii. Trăiască Franca, trăiască republica și liga acțiunii republicane!”

Guvernulu din parte-i fluse întinse mēșuri pentru tôte casurile. În tôte punctele importante erau aședate despărțeminte tari de poliștiști. Armata era consemnată. Der domnindū ordine și fiindu liniște, n'a fostu nevoiă de nici o

intervenire a puterei armate. În timpul procesiunii s'au auditu strigăte de „Trăiască Boulanger!” la care s'a răspunsu strigându-se „Trăiască Republica!” Numai stégulu roșu a fostu interdișu, încolo erau corone, embleme, insemne și alte stéguri. Numai studenții și lucrătorii făcū gură, celelalte grupuri tăcū. Lucrătorii cântau și strigau „Trăiască republica! Trăiască comuna!” Alții din publicu strigau „Trăiască Boulanger!” er din procesiune se respundea de cãtră studenți mai alesu „Josu Boulanger, josu dictatorulu!” Studenții cântară marsileza și marșulu lorū cu refrenulu „Scuipați pe Boulanger!” Înaintea casei lui Rochefort, lucrătorii și studenții strigară „Josu Rochefort!” și apoi începură să fluere. Pe dinaintea caselorū unde se aflau inscripțiuni cu „Trăiască Boulanger!” cântau unū cântecū batjocoritorū. O ôră a ținutu defilarea procesiunii. Boulangiștii dicu, că n'au luatū parte la ea decâtu abia 1200 ômeni, er foile guvernulu dicu, că au fostu 25,000, raportorii streini șocotescu numărulu la 50,000.

Din strada Lepic până la cimiterulu din Avenue erau aprinse lămpile de gaz. Înaintea cimiterulu, unde e aședatū statua de gipsu a lui Baudin, s'au ținutu vorbiri și la piciorle statuei s'au depus corone. Unū grupu de lucrători, ridicându mânilu spre statuă, strigă: „Ți jurămū Baudin, că vomū apêra republica și vomū muri pentru ea ca și tine!” Au rēsunațu și strigări „Trăiască Boulanger! Josu hoșii!” Aci defilarea procesiunii a duratū erăși o ôră. Dincolo de Sena, studenții cari se'ntorcū strigându „Scuipați pe Boulanger!” au fostu întâmpinați cu strigări „Trăiască Boulanger!” S'a născutu apoi încêrșare, poliția a făcutū mai multe areștări. Atăta a fostu tôte turburarea. Foile boulangiste și monarchiste își batū jocu de nesuccesulu serbării — cum dicu ele — organizată de guvernū.

Pe când se petreceau acestea în Paris, în Nevers era Boulanger obiecțulu unei ovațiuni. Cu tôte mēșurile ce le luaseră autoritățiile, n'au pututu împedeca, ca generalulu să fiă primitu la gară de o mare mulțime de ômeni cu strigări „Josu Floquet! Josu Ferry! Josu hoșii!” de unde fu condusū până la hotelu. S'era a fostu banchetū, la care Boulanger a ținutu o vorbire. Generalulu țise, că lui Napoleon III nu i-s'ar imputa potē nimicu, dēcă ar fi luatū pe poporū ca judecatorū între sine și contrarii săi, în locu de a proscrisi și a desfingă libertățile cele mai esențiale. Sunt nebuni cei cari voescu regimuri autoritare, căci totu artū trebui să se întorcă la liberalismu. Generalulu are încredere în poporū și în libertate, căci elu vrea o republică națională, în care poporulu nu numai să-și exprime dorințē, ci să le și realizeze. Boulanger țise, că nu voesce dictatura și celū ce-i impută a-cēsta, insultă poporulu francesu, care nu vrē să se 'ntorcă la 1851, ci la 1789. Țera simte trebuința de a se cruța banii ei, d'a se suprima nepotismulu, risipa, abuserile și înșelătoriile; simte necesitatea d'a apêra Franca în contra periculelor și amenințărilorū unei noue alianțe triple, cum a fostu și acum 100 de ani. Acelașu entuziasmū pentru libertate potē nasce încă odată eroi și să câștigue victorii. „Eu primescu consimțemintulu dela cețățeni din tôte clasele — continuă

Boulanger — așa că simțu' bătându inima Franciei. Dacă am ambițiunea a juca rolul în țară, nu o am pentru ca s'aducă un regim despotic, care ar însuma numai speranțe în revanșe și eliberare, dăr ar sfârși erăși cu pierderi, ci ca să ajutăm Franciei a'și eluipa toate drepturile sale, care vor realiza toate speranțele sale. Boulanger se exprimă pentru descentralizare, pentru libera administrare a țării prin alegerea funcționarilor. Republica, ce voesce el și amicii săi a o întemeia, e republica libertății, a onorei și a muncii. Pentru a-o întemeia, revisuirea e cel mai potrivit mijloc; o constituțiune lucrată și primită de întregul poporul. Peste câteva luni, țara își va face cunoscute dorințele sale. Atunci va fi timpul a întemeia republica națională, care va avea opt milioane de voturi pe partea sa.

In același timp câți-va deputați au ținut totu în Nevers o adunare antiboulangistă. Aci a fost acuzat Boulanger de tendințe cesariste. S'a primit o rezoluțiune, prin care se înfierează năsuințele plebescitare ale generalului „trădător” și toate încercările d'a se stabili dictatura, precum și falsii democrați, cari se află în suita plagiatorului lui Bonaparte.

Rochefort dăce în „Intransigeant”: Floquet (ministrul președinte) n'a promis o manifestațiune în Paris, dăr ea a fost în Nevers (făcându alusiune la ovațiunile pentru Boulanger).

## SCRILE ȚILEI.

† Paul Dunca de Sajo, a căruia încetare din viață (în 1 Decemvre a. c.) am anunțat-o în numărul penultim al fôiei noastre, a fost unul din brăsla vechilor funcționari, cari au iubit poporul lor și prin diligență și zel neobosit au stăruit a înainta binele lui obștesc. Răposatul, fiu al preotului Dunca din Orșova, s'a născut în 1800, a absolvat de cu vreme studiile juridice în Clușiu și a înaintat iute în noua sa carieră de funcționar inaugurată la Târgul Mureșului. La 1848 îl vedem figurându între secretarii adunării naționale de pe Câmpul Libertății din 3/15 Maiu. După revoluțiune Dunca s'a dedicat cu totul muncii liniștite pe tărâmul justiției, ajungându la 1861 consilier la guvernul transilvan, unde se alăturase la vederile moderate și conservative ale altor doi colegi ai lui. Paul Dunca a fost membru fondator și activ al Asociațiunii și a luat parte la toate întreprinderile folositoare pentru înaintarea materială și morală a poporului român. — Adresăm în tristătei familiei a răposatului viuele noastre condolențe!

Inmormântarea fericitului Paul Dunca s'a făcut în 3 Decemvre în Sibiu, oficiându Rvdss. d-ni canonic A. Vestemianu și I. M. Moldovanu, cari au venit dela Blășiu împreună cu Clrss. d-ni Dr. Augustin Bunea; apoi P. O. D-ni protopop V. Russu cu alți doi preoți și un diacon. La mormânt a rostit d-l Dr. A. Bunea o cuvântare funebrală, ér d-l asesor consistorial Zaharia Boiu a vorbit în numele comitetului Asociațiunii transilvane.

† Ioan Fekete Negruțiu. In timp de 5 zile neîndurata mórte a răpit din mijlocul nostru un șir de bărbați de frunte. După Stănescu și Dunca cosa timpului a atins pe mult veneratul și stimatul canonic din Blășiu Ioan F. Negruțiu. Cine din generația mai vechiă, și cine dintre nenumărații tineri, cari au cercetat institutele din Blășiu, nu și aduce aminte de figura simpatică, binevoitoare întotdeauna veselă a răposatului canonic Negruțiu? Cine din câți l'au cunoscut n'au avut ocaziune să se convingă de nobleța inimei, ospitalitatea și iubirea de jertfă a ace-

tui bărbat, care era în totdeauna gata a încuraja ori-ce întreprindere bună și folositoare și care, unde numai putea, ajuta el însuși din mica sa avere? Casa canonicului Negruțiu a fost un adevărat asil al tinerimei binesimțitoare române în timpuri viforose, ca la 1848 în Clușiu, pe când era protopop, nu mai puțin ca și mai târziu în timpuri liniștite.

Ioan F. Negruțiu se bucura în urma acestor nobile însușiri și a zelului lui pentru binele obștesc de-o frumoasă popularitate. El a luat parte și la luptele naționale dela 1848 încôce. A servit 48 de ani cu credință bisericeii și națiunii sale. In veci neuitată fiă memoria lui în mijlocul nostru!

Am mai primit un anuț de mórte și dela Cancellaria Negruțiu din Gherla cu fotografia răposatului canonic. Acest anuț se termină cu cuvintele: „Decim de nepoți, pe cari v'a crescut și sutimi de tineri, pe cari v'a adăpostit — rugați-vă pentru sufletul părintelui și sprijinitorului vostru!”

„Kolozsvar”, vorbind érăși de afacerea Steinacker, dăce în un articol de fond, că conducătorii politicei ungurești facu foarte bine când procedu în un mod atât de sever, așa dăcându în mod statură, față cu „inimicii statului”, căci aceștia, îndată ce voru vedea că au a face cu omeni energici, își voru cere iertare. Liberalismul și indulgența Ungurilor i-au făcut pe aceștia cutezători, încât s'au creșut tar și curajioși, vedându că sunt lăsați să-și jöce mendrele negenați. Propune dăr să ia învăț Ungurii din casul cu Steinacker și să nu fiă mai mult liberali față cu „agitatorii” naționalităților, ci să facă cu ei așa, cum au făcut cu Steinacker.

Petrecania bună agitatorilor unguri! Dăr să nu uite reptila din Clușiu, ca n'au crescut toți la Dobrițin și că nu toți sunt secretari ai camerei comerciale din Pesta, ca Steinacker.

Duminea trecută și-a luat fostul deputat Steinacker rămas bun dela alegătorii săi din Cisnădia. Comitetul central al comitatului Sibiu va avea ședință în ziua de 7 Decemvre, în care se va stabili timpul pentru noua alegere de deputat în locul lui Steinacker.

In Nr. 244 al fôiei noastre s'a dăș la acest loc, că în Făgăraș s'a ivit pojarul, scarlatina și difterita și că șola evangelică s'a și închis pentru câteva zile din cauză, că băiatul învățătorului a murit de pojar. Ađ primim o rectificare dela medicul comitatului d-l Dr. Stefan Popu. D-sa ne spune, că scirea de mai sus, împrumutată din alte foi, n'are basată pe adevăr. In Făgăraș s'au ivit ca și în alți ani casuri de pojar, scarlatină și difterită, dăr nu în mod epidemic; nici șola evangelică de băieți n'a fost închisă, ci ivindu-se în familia învățătorului Roszler un cas mortal de scarlatină, clasa ce se afla în acea casă a fost mutată de acolo și de aceea numai o singură d'i s'au întrerupt prelegerile.

„Telegrafal Român” din Bucuresci spune, că în ziua de 20 Noemvre s'a înființat acolo o nouă societate, care și-a luat frumosul nume de Societatea Sarmisegetusa. Această societate este formată din Români neoși de dincôce de munți și are de scop ajutorul reciproc.

In Deșiu s'au ivit vârsatul și difterita, din cauza cărora toate șolele s'au închis pe trei săptămâni. In ultimele zile au murit de aceste bôle 2 inși și sunt mulți atinși de aceste bôle.

Din Lugoș se comunică, că marele complex de păduri dintre Forăzești și

Ploieni stă în flacăr. La 2 Decemvre ardeau deja vr'o 500 de jugere. Administrația forestieră își dă toate silințele să pună capăt incendiului.

In Birchișiu s'au bolnavit de vârsat până la 20 Noemvre n. 40 persoane, dintre care 1 a murit, 2 s'au însănătoșat și 37 au rămas în tratare medicală.

In Poiana starea sanitară nu e tocmai favorabilă. In Noemvre st. n. s'a urcat numărul bolnavilor la 300, dintre cari 22 au murit, 203 s'au însănătoșat și 75 au rămas în tratare medicală.

In 7 Decemvre se va pertracta înaintea curții cu jurați din Clușiu procesul de presă intentat de redactorul lui „Ellenzek”, Bartha Miklos, contra lui Korbuly Jozsef, redactorul lui „Erdelyi Hirado”, pentru calumnia și vătămăre de onore.

Corul vocal din Dobra va da o producțiune împreună cu elevii șolei capitale de acolo Marți în 29 Noemvre 1888 st. v. în memoria Marelui Arhiepiscopului „Andrei”, în sala hotelului „la Husar”. Inceputul la 8 ore s'era. Oferte maritimose, în favorul corului și al bibliotecii șolare din loc, se primesc cu mulțămă și se voru cuita pe cale publică. Comitetul. Programa: 1. „Imn” executat de corul bărbătesc. 2. „Cuvânt ocașional” rostit de d-l Iosif Morariu. 3. „Rugăciune” și „Tabăra din Dumbrava roșă”, cântări în 2 voci, executate de elevi. 4. „Paul de Nola”, poezie de G. Coșbuc, declamată de d-l G. Bontos. 5. „Psalmul 149” de C. G. Porumbescu, executat de corul bărbătesc. 6. Din „Povestea vorbeii” de A. Panu, declamațiune de d-l V. Milencovicu. 7. „Românul” și „Mersu victorios”, cântări în 2 voci, executate de elevi. 8. „Detunată”, cor de E. Neiedly, executat de corul bărbătesc. 9. „Sentinela română”, poem istoric de V. Alexandri, declamat de d-l Ios. Morariu. 10. „Cântec de unire” de W. A. Mozart, executat de corul bărbătesc.

## Rezolvarea afacerii Strossmayer.

Afacerea Strossmayer este în fine terminată. Curia papală a hotărît și Papa Leo XIII a și comunicat deja guvernului unguresc, că episcopul Strossmayer este absolvat de ori ce pedepsă și-și exprimă totodată dorința, ca prin această să se considere întreaga afacere ca încheiată.

De sine se înțelege, că presa ungurescă, care cerea imediată suspendare a episcopului, a rămas opărită. Etă ce scrie în privința această „Ellenzek” dela 4 Decemvre:

In palatul renumitului episcop dela Diacovaru s'a restabilit liniștea și activitatea. Episcopul Strossmayer érăși își guvernă în liniște provincia sa bisericească, își exercită grozava sa putere de domnitor și corespondă cu somitățile lunei slave și catolice. Și acum are o înțregă cetă de secretari constători din preoți tineri, cari au crescut în seminariul înființat de el și sub inspecțiunea lui.

Se vede, că dojana dela Belovars'a dată cu totul uitării și dăce vede o mulț voia cea bună a episcopului și a celor din jurul lui, nici nu pöte presupune, că situațiunea lui Strossmayer a fost mai adineori în pericolul serios.

Dăce ar fi atârnat numai dela guvernul unguresc (vedă asta-i asta! — Red.), Strossmayer de sigur ar fi fost silit să se ștergă din numărul episcopilor s'au să se retragă în mănăstire. Pe un episcop însă numai Papa pöte să-l clintescă dela locul lui și din astă

cauză afacerea Strossmayer a trebuit să se așternă înaintea Papei și răsturnarea lui s'a așteptat să vină din Vatican, înaintea căruia și guvernul unguresc este dator să-și plece capul, fiă el ori cum ar fi (vedă, și asta-i asta! — Red.). Leo XIII printr'o scrisore a provocat pe Strossmayer, ca s'eu în persoană, s'eu prin o declarațiune făcută în scris să-și explice cum stă lucrul cu casul dela Belovar, dăr mai vârtos cu telegrama trimisă la Kiev.

Strossmayer, provocându-se la etateea lui înaintată, s'a escusat, că nu pöte să m'ergă la Roma, unde din incidentul jubileului Papei făcuse deja o călătorie și așa-dăcându încă nici nu s'a recreat în urma oboselei acestei călătorii. A declarat apoi, că numai celei mai rău voitore calumnii este a se atribui suspiciunea, că el n'ar fi cel mai leal credincios al Regelui Francisc Iosif, care este un protector atât de mare al bisericeii unite.

Despre telegramă, foarte scurtă mențiune a făcut în scrisorea adresată Papei. Numai atăta a scris, că serbările dela Kiev au putut să intereseze pe întregă creștinătatea, fără deosebire de secte și confesiuni; mai vârtos însă au putut să intereseze pe marea familie slovacă de popor. Din asta cauza s'a creșut, că are dreptul, ba chiar și datorința a face cunoscut comitetului arangiator, că aderă la acele serbări. Din cauza unei simple telegrame a lui, nu pöte fi trasă la răspundere pentru anumite toaste și vorbiri, rostite contra monarhiei austro-ungare și cari, natural, au avut de efect desaprobară domnitorului.

Strossmayer are mulți inimici în Roma, dăr are și amici credincioși. In genere, episcopul de Diacovaru este privit în Roma ca un pontifex maximus al Slavismului, de care nu te poți atinge, fără ca să nu vatem prin această pe un popor mare și pură credincios bisericeii. Leo XIII, care almintea totdeauna s'a numărat între amicii lui Strossmayer, din astă punct de vedere a socotit lucrul, și de o parte considerându, că se mărturisește a fi cel mai credincios serv al regelui Francisc Iosif, ér de altă parte pentru ca credincioșii Croației și Slavoniei să nu se simtă ofensați în sentimentele lor interne: Papa a hotărît să considere incidentul dela Belovar ca încheiat și față cu episcopul de Diacovaru să nu facă nici un pas dojenitor.

## Voci unguresce despre Tisza și guvernul s'eu.

La legea privitoare la răscumpărarea regaliilor s'a adaus un articol separat prin care ministrul de interne se declară ca cel mai înalt judecător asupra propriității singuraticilor. „Egyetemes” dela 2 Decemvre vorbind despre acestă cacteristică articol, adresându-se cătră puternicii dela guvern, dăce între altele:

„Ce mai este ore sfânt și inofensabil înaintea acestor omeni? Ei atacă libertatea cetățenilor, se ating de proprietatea singuraticilor, sancționează imoralitatea, se aliază cu falsificatorii de diplome, fac speculațiuni cu distincțiunile oferite de coronă, și toate acestea le fac numai pentru ca să pöta rămân la guvern, numai pentru ca puterea să pöta rămân în mâna lor. Din pas în pas merg mai departe, totu cu mai puțin sentiment de rușine se dimit la fapte rușinoșe și nu-mustră nici conștiința, nici bărbăția.

„Acum aruncă de pe corabia lor institutele și principiile fundamentale ale justiției, de pe acea corabă, ale căreia pânze nu le-a doborât viforul, ci numai pe de margini au fost găurite de cloțani.

„Acestă articol (înțelege articolul de lege memorat mai sus) va caracteriza pentru multă timp epoca de as-

tădî și guvernul actual, de cumva va fi să mai rămână amintirea acestor timpuri sarbede. Nici o epocă civilizată, nici un guvern constituțional nu s'a încercat să facă asemenea lucruri, cum sunt cele ce le face guvernul actual.

După acesta se provocă „Egyetértés” la istoria arătându, că *sentimentul de dreptate a fost mai mult respectat chiar și în cele mai barbare timpuri, decum este respectat astăzi de guvernul actual.* Astfel d. es. când țera era mai greu ca totdeauna subjugată domniei turcesci și când pe teritoriul cucerit nu existau tribunale, cetățenii orașelor din partea de jos a țării își făcuseră chiar și atunci legile lor și nu se întempla, cum se întempla astăzi, ca ministrul statului să aducă sentință în procesele dintre stat și singuricii cetățeni etc. Celu din urmă țeranu economu, dice „E.—s”, care abia a vădutu scola, are mai multu sentimentu pentru dreptate, de cum este sentimentul de dreptate ce se cuprinde în dispozițiunea de mai susu etc. etc.

„Ellenzék” dela 3 Decemvre, totu din incidentul de mai susu, vorbindu despre sentimentul de dreptate alu ministrului-președinte Colomanu Tisza, dice între altele:

Este unu adevăru de multu cunoscutu, că *natura lui Tisza nu supere dreptatea.* Principiul fundamentalu alu politice sale este oportunismul. Înaintea lui Tisza legea cea mai principală în stat și în politică este, ca să-și valideze vederile sale proprii și voința sa, căreia a subordonat totulu și pe toți și căreia împrejurări are a-și datorii succesele sale. Și fiindcă administrația publică este puterea executivă în stat, cea mai principală tendință a lui a fostu ca să câștige pentru sine administrația publică și apoi să lărgescă sfera de putere a acesteia din ce în ce mai multu cu scopul de a-i servi ca mijlocu pentru a mări puterea guvernului... Cestiunea de dreptu din anu în anu s'a ruinat și s'a imputat, și postulatele vieței de dreptu s'au neglesu.

### Societatea pentru cultura și literatura română în Bucovina.

Raportu pe anul 1887. Comitetul „Societății pentru cultura și literatura română în Bucovina”, alu căruia președinte este d-lu br. *Victor Styrcea*, și vice-președinte d-lu *Mironu M. Calinescu*, în ultima adunare generală a Societății și-a datu raportul despre activitatea sa în anul 1887, salutându adunarea prin o frumoasă cuvântare, din care estragemu următoarele părți:

*Prea Onorată Adunare!* Factorul celu mai puternicu, dela carele atârna înflorirea unui popor, este fără îndoieală cultura spirituală. Lipsindu ac.sta, inderșertu ar fi și totu încercarea, fiă cătu de sfortată, de a salva pre unu popor de peire. Căci istoria ne învătă, și în djelele noastre putemu acesta cunosce, mai multu decâtu ori când, că numai acele popore au dreptu la existință proprie, care n'au perdut din vederea ochiloru calea progresului, și au sciutu a se împăca cu mișcările lumei spirituale spre îmbunătățirea stării sale.

Valoarea acestui mare adevăru o au recunoscut și toți acei fericiți bărbați români din timpurile trecute, cari s'au ocupat cu promovarea culturii poporului român, eră în timpul mai recentu o au recunoscut și acei 185 de bărbați români bucovineni, în frunte cu neuitatul Alexandru Hurmuzachi, cari pētrunși de durere pentru amorțirea spiritului naționalu la noi în țera, și pentru negrijirea dulcei noastre limbă, s'au constituit la Adunarea generală ținută în 19 Aprilie (1 Maiu) 1862 în „Reuniunea română de lectură” cu acelu scopu, ca să aibă unu centru de întelnire toți compatrioții ce dorescu a urmări progresul culturii naționale, toți cei ce voescu să-și lămuriscă ideile prin conversări și desbateri, toți cei ce voru să se consulte frățesce despre obiectele, carele se țin de ramul științelor, alu artelor și alu literaturii.

Și idea de a fi ființa „Reuniunea” a fostu în adevăru ideă fericită. Ea deșteptă deodată, ca prin farmecul, sim-

țutul naționalu între Români bucovineni, și ei cu toții se grăbiră a-și da concursul lor „Reuniunii de lectură.”

Și nu trecu decâtu unu anu dela înființarea acestui centru cultural și étă, că cercul de activitate alu „Reuniunii” li se părea Româniloru pre restrinsu și mărginitu pentru urmărirea progresului culturii naționale, și ei cedând glasului duiosu alu simțămintelor lor și alu necesității practice, deciseră în Adunarea generală din 14 Maiu 1863 a desvolta idea de mai înainte și a înalța intruparea ei la o doua treptă de perfecțiune, străformându „Reuniunea de lectură” în „Societatea pentru cultura și literatura română în Bucovina.”

Spre marea bucuria a Românilor, decisiunea acesta primi în Maiu 1864 preinalta sancțiune a Maestății Sale, ér în 11 (23) Ianuaru 1865 se țin prima adunare generală a acestei „Societăți.”

Și în aceea și neuitatul și multmeritatul președinte alu „Societății”, fericitul Baronu Georgiu Hurmuzachi, apelându la toți patrioții români, la toți naționaliști sinceri din țera, ca să aibă milă de popor și să sprijiniscă „Societatea” în folosul culturii naționale, pronunță și următoarele cuvinte memorabile:

„Ca să culegemu din simburile ce l'au sēmănatu înainte de trei ani, și care adăpatu cu simpatia și grija D-vostre, astăzi este plantă falnică ce se înalță cătră ceru, — ca să culegemu, djeu, în curēndu rodurile de aur, și nutritu, să indulcim și să înnoim viēta noastră de Români în limbă, — datinele și legea părinților noștri; ca viitorul „Societății” ce-lu sperați, desvoltarea ei cea întinsă să nu rămăie unu visu măgurilor, o fantasiă patriotică, ci o realitate necontestabilă spre onōrea și fericirea Românilor bucovineni: — acesta va depinde numai și numai dela simpatia și dragostea D-vostre, — dela zelulu, dela spiritulu de înaintare, dela ambițiunea națională a domnilor membri ai „Societății”, — dela împreună durerea D-lor-sale pentru nemul românesc. Căci ori cătu de înțelepte să fiă măsurile Comitetului administrativ, — tōte sunt înzadar fără dovede pipăitoare de simpatie, fără sprijinul D-lor-sale, fără unu cercu întinsu de mădurari.” (Fōia Societății an. 1865, p. 8.)

Aceste cuvinte ale primului președinte exprimă unu adevăru, care rămăie adevăru în ori ce împrejurări, trecă ori și cătu timp. Căci sciutu este, că ce-i lumina sōrelui, care alungă norii întunecoși, — ce-i ploia lină și caldă ce re'vie câmpulu uscatu, aceea este unirea. Numai unirea va fi și pentru noi zidulu celu puternicu, în care se voru resfringe tōte pedicele, ce ni-ar veni înainte întru urmărirea scopuriloru naționale-culturale ale „Societății.”

Se dice, și cu dreptu cuvēntu, că dela noi, dela inițiativa noastră, dela mișcarea, dela dovedile și manifestările vitalității noastre atimă în cea mai mare parte îmbunătățirea stării noastre, progresul culturii noastre naționale. Să vedim deci cu toții, că nu ne-am datu în dēreptu dela împlinirea datorințelor sante ce le avem ca cetățeni ai patriei și ca fi ai națiunii, din care facem parte. Să lucrăm cu toții în bună înțelegere și în armonie frățescă pentru acestu scopu, să ne întrunim toți cei de o credință și de o limbă, să rivalisăm în emulațiune nobilă și să împlinim datorințele noastre cătră bunulu și deșteptulu nostru popor.

Cumcă simțulu naționalu alu Românilor bucovineni este viu și deșteptu, dovadă ne este grandioasa serbare din 4 (16) Iuliu a. c., care ni-a adunat din tōte părțile țerii noastre la monumentulu ridicat întru memoria profesorului Aron *Pumulu*, ca să dăm mărturia publică de iubirea, de respectulu și de recunoștința noastră pentru meritele ce și le-a câștigat acestu erudit și bărbatu pentru progresul culturii noastre naționale în țera. Serbarea acesta comemorativă ne a umplut inima de mângăere sufletescă vēdēndu că ea devenise în adevăru serbare națională, în care se manifestă firea cea nobilă, pētrunsă de mulțămintă a Românilor bucovineni, dându cu ocașiunea acesta dovada cea mai bună, că ei sciū a prețui pe bărbații cari își devotază vieța la răspândirea și realizarea idealuriloru naționale, și înțelegu a veni după cuviință memoria acelor, cari au arborat și au susținut flamura culturii naționale.

Incântați de acestă serbare rară în țera noastră, la care noi cu toții am participat, credem, că mișcarea și emoționarea generală produsă printrinsa ne va fi de augur bunu și pentru viitorulu societății noastre,

Insufieșitu de acestă credință pă-

șesce comitetulu înainte pre onoratei adunări cu raportulu său despre trebile și lucrările sale în anul administrativ 1887.

Din acestu raportu vomu da amēnunte în numărulu următoru.

## Literatură.

**Amicul Familiei**, diar beletisticu și enciclopedicu literaru cu ilustrațiuni; apare în Gherla la 1 și 15 a fiă-cărei lună și costă pe 1/2 anu 2 fl., pentru România pe anu 10 lei. Anul XII. Proprietaru, Redactoru și Editoru *N. F. Negruțu*. — N-rulu 23 dela 1 Decemvre st. n. cuprinde: Cestiunea educațiunei femeii, de Dr. Petru Spanu; Și decă aminte-mi aducă (poesiă), de V. B. Munteșcu; Județulu (romanu ist.), de Th. Alexi; Dolce forniente (ilustrațiune); Bunica și nepotelulu (urmare), de G. Simu; Nevăstuța cu pēru galbinu (poesiă), de G. Simu; Cătră violină (poesiă), de Octavianu; Mătușă bună (o ieonă din vieță) prelucrată de C. Z-nulu; Diverse (sub rubrica acesta se cuprind mai multe scrii interesante); Scrisori din România, de V. Gr. Borgovanu.

## TELEGRAMELE „GAZ. TRANS.”

(Serviciulu biuroului de coresp. din Pesta)

**Arad, 6 Decemvre.** În procesulu de presă alu generalulu Doda a intervenit o întōrcere neașteptată. Doda a adresat tribunallulu o scrisōre, în care dice, că bōla ilu împedecă și acum de a apăre; mai departe citațiunea o consideră ca nejustificată, deōrece pe timpul când a comis delictulu de presă incriminat era deputat, și deci atunci sta sub scutul imunității. Tribunalulu a hotărîtu să amâne pertractarea, să cerceteze starea sănătății generalulu Doda și pertractarea să o țină cătu se pōte mai curēndu. Obieștiunea a doua a respins'o, deōrece ar fi trebuit să o facă la începutulu pertractării întēia.

**Bruxela, 6 Decemvre.** Poliția a descoperit mai multe încercări noue de atentat cu dinamită.

**Sofia, 6 Decemvre.** Sobrania a primitu proiectulu de lege privitoru la sporirea armatei permanente.

## DIVERSE.

**Nastratinu Hoge** a fostu bufonu la curtea Sultanulu Baiazet. Când se apropiă odinōră Timur Tamerlan cu o mare oștire, spre a ataca Constantinopolulu, cetățenii trimiseră pe Nastratinu-Hoge afară în tabēra vrăjmașulu să negocieze cu Tamerlan. Când era să plece, se gândi ce daru ar fi mai potrivit spre a potoli mânia dușmanulu și hotărî să alēgă frunte. „Inș, își dīse elu, sfatul e bunu la nevoi, și de aceea voiu cere și sfatul nevetei mele.” Elu se duse la dēnsa și dīse: „Ce i-ar plăcea lui Tamerlan mai multu: smochinele seu gutuile?” „Gutuile, răspuse femeea, pentru-că sunt mai mari și mai frumoșe.” Nastratinu-Hoge dīse în sine: „Ori-cătu de bunu e câte-odată sfatul cui-va, cu tōte astea sfatul unei femeii nu e bunu nici-odată, de aceea voiu lua cu mine smochine ér nu gutuile.” Elu luă o traisă cu smochine și se duse fuga la Tamerlan. Acesta primi darulu și vēdēndu că Nastratinu era pleșuvu, ordonă să-i se trântescă în chiliă smochinele una câte una. Servitorii executar ordinulu, ér Nastratinu striga serios la ori-ce lovitură: „Slavă Domnului!” Tamerlan ilu întrebă ce însemnăză aceea esclamar, ér bufonulu răspuse: „Mulțumesculu lui Dumnezeu, că n'am ascultat statulu nevetei mele și în locu de smochine n'am adus gutuile, căci acestea mi-ar fi spartu capulu.”

**Cadavru în cufēru.** Din Hamburgu se scrie, că la 24 Noemvre n. observă

un hamalu, care transporta la cheu unu mare cufēru de lemn, că din cufēru curge sânge. Incunoscință poliția, care găsi în cufēru cadavru inghesuit alu unu bărbatu cu capulu ciungăritu în modu grozavu. Din hărțile aflate, ucisulu este unu espeditoru, anume H. L. Hülseberg din strada portulu Nr. 41. Tōte obiectele de valōre lipsiau. Ucigășulu s'a descoperit în persōna lui Dauth, care trimetea cufērul la America.

**Emigranți slav.** La 25 Noemvre n. a plecat din portulu Triestu vaporulu „Orion” cu 580 de Slav din Austro-Ungaria, cari emigrēză în Brasilia. În curēndu voru pleca încă douē transporturi.

**Fapte umane.** Consiliulu comunalu alu Parisulu a luat decisiua ca d'aci încolo toți bolnavii sēraci să fiă întreținuți și vindecați pe speșele comunei.

## Voci din publicu \*)

**Institutu de ortopediă în Budapeșta, Stadt-waldchen**

(mai înainte institutul de idroterapiă alu Dr-ului Fischof)

*Victor Fischer*, furnisoru alu curții c. r. pentru instrumente chirurgicale și bandage, directoru alu institutulu de ortopediă din Budapeșta, a sosit în Brașov la 4 Decemvre și locuesce în hotelulu Europa. D-sa va rămăie aci până în 8 Decemvre și dă consultațiuni în fiecare și dela orele 11—12 înainte prāndulu și dela 3—6 ore după prāndu pentru pațienți, cari suferu de *deviațiuni seu deviațiuni ale extremităților* precum: *picioru var, valg și equin, genuichi diformați în forma unui x seu o, degete dela picioru și mâni strēbe seu deviate*; mai departe *deviațiuni ale columnei vertebrale* precum *ghiabă și torace cșitū inflamațiuni învechite ale articulațiunilor* și urmările lor; precum *contracturi și anchylose, mobilitate mărginită, extremități scurte*. Tōte aceste afecțiuni se tratēză în institutul amintit fără operațiune numai cu astfel de aparate, cari facu posibilu fiecărui bolnav să se misce și prin urmare suntu dispensați de a zăcea în patu.

Atragemu cu deoabire atențiunea acelor, cari suferu de *hernii (surpături inguinale, crurale și umbilicale)* precum și de o *grāsime escesivă a abdomenulu (pântecelū)*. Respectivii au ocașiunea cea mai bună să-și procure bandagele trebuințose după măsură acurată și să se consulte în privința bōleloru de care suferu.

\*) Pentru cele cuprinse în acestă rubrică redacțiunea nu ia răspunderea.

## Cursulu pieței Brașov

din 4 Decemvre st. n. 1888.

Bancnote romānesci	Cump.	9.15	Vēnd.	9.18
Argintu romānescu . . . . .	„	9.10	„	9.14
Napoleon-d'or . . . . .	„	9.65	„	9.67
Lire turcesci . . . . .	„	10.92	„	10.95
Imperial . . . . .	„	9.92	„	9.95
Galbin . . . . .	„	5.70	„	5.72
Scris. fonc. „Albina” 6% . . . . .	„	101.—	„	—
„ „ „ 5% . . . . .	„	98.—	„	98.50
Ruble rusesci . . . . .	„	122.—	„	123.—
Discontulu . . . . .	„	6 1/2—8% pe anu.		

## Cursulu la bursa de Viena

din 5 Decemvre st. n. 1888.

Renta de aur 4% . . . . .	100.55
Renta de hartiă 5% . . . . .	92.—
Imprumulul căilor ferate ungare . . . . .	144.25
Amortisarea datoriei căilor ferate de ostu ungare (1-ma emisiune) . . . . .	98.20
Amortisarea datoriei căilor ferate de ostu ungare (2-a emisiune) . . . . .	—
Amortisarea datoriei căilor ferate de ostu ungare (3-a emisiune) . . . . .	117.60
Bonuri rurale ungare . . . . .	104.25
Bonuri cu clasa de sortare . . . . .	104.—
Bonuri rurale Banat-Timișu . . . . .	104.—
Bonuri cu cl. de sortare . . . . .	104.—
Bonuri rurale transilvane . . . . .	104.50
Bonuri croato-slavone . . . . .	104.50
Despăgubirea pentru dijma de vinu ungurescu . . . . .	99.50
Imprumulul cu premiulu ungurescu . . . . .	132.80
Losurile pentru regularea Tisei și Seghedinulu . . . . .	124.75
Renta de hartiă austriacă . . . . .	81.95
Renta de argint austriacă . . . . .	82.55
Renta de aur austriacă . . . . .	109.50
Losuri din 1860 . . . . .	139.70
Acțiunile băncei austro-ungare . . . . .	876.—
Acțiunile băncei de creditu ungar . . . . .	301.50
Acțiunile băncei de creditu austr. . . . .	303.40
Galbeni împărătesci . . . . .	5.77
Napoleon-d'or . . . . .	9.65
Mărci 100 imp. germane . . . . .	59.67 1/2
Londra 10 Livres sterlinge . . . . .	121.75

Editoru și Redactoru responsabilu:  
**Dr. Aurel Mureșianu.**

**Brassó vármegye alispánjától.**

Sz. 11198—1888

**Hirdetmény.**

Brassó vármegye törvényhatóságának közigazgatási árva és gyámhatósági valamint mérték hitelesítő hivatalainál az 1889 évben szükségeltető, mintegy 415 köbméter száraz bük tűzifa szállításának biztosítására f. évi december 10-én délelőtt 9 órakor a vármegyei alispáni hivatalban zárt levelű ajánlati versenytárgyalás fog tartatni.

Versenyezni kívánók felhivatnak, 52 frt. bánatpénzel ellátott, lepecsételt írásbeli ajánlatukat fentti nap és óráig az alispáni hivatalnál benyújtani.

A szállítási feltételek mai naptól kezdve a hivatalos órákban az alispáni kiadó hivatalnál betekintheők.

Brassó, 1888 november 28-án.

**Roll Gyula,**

196,2—1

kir. tan. alispán.

Sz. 11199—1888

**Hirdetmény.**

Brassó vármegye törvényhatósága központi, árva és gyámhatósági, valamint a mérték hitelesítő hivatali helyiségekhez és a katona csapatkórházhoz tartozó fűtők és kéményeknek az 1889 évre leendő takarosításának biztosítására f. évi december 10-én d. előtt 11 órakor zártlevelű ajánlati verseny tárgyalás fog tartatni, melyre versenyezni kívánók oly megjegyzéssel hivatnak meg hogy 5 frt. bánatpénzzel ellátott és lepecsételt írásbeli ajánlatukat melyben az alispáni hivatali helyiségek, a katona csapatkórházi épületek és a mérték hitelesítő hivatali helyiségekhez tartozó kéményseprői munkákra, külön külön ajánlat teendő, fentti nap és óráig az alispáni hivatalhoz adják be.

A részletes feltételek mai naptól kezdve a hivatalos órákban az alispáni kiadó hivatalnál betekintheők.

Brassó, 1888 november hó 28-án.

**Roll Gyula,**

197,2—1

kir. tan. alispán.

Sz. 11200—1888

**Hirdetmény.**

Brassó vármegye törvényhatósága szolgálja személyzete részére az 1889 évben szükséges ruha illetmény szállításának biztosítására f. év december 13-án d. előtti 9 órakor az alispáni hivatalnál zárt levelű ajánlati versenytárgyalás fog tartatni. — A versenyezni kívánók felhivatnak 80 frt. bánatpénzzel, posztó és nyári kelme mintákkal felszerelt lepecsételt írásbeli ajánlataikat a fentti nap és óráig az alispáni hivatalnál benyújtani.

A szállítandó öltöny darabok következők:

2	darab	köpenyeg
5	"	attila
6	"	kabát
5	"	nadrág (magyar)
6	"	pantalon
11	"	mellény
22	"	nyakraváló
11	"	sapka
11	"	nyári öltöny.

A szállítási feltételek mai naptól kezdve az alispán kiadó hivatalnál betekintheők.

Brassó, 1888 november 28-án

**Roll Gyula,**

198,2—1

kir. tan. alispán.

Sz. 11201—1888

**Hirdetmény.**

Brassó vármegye törvényhatósága szolgálja személyzete részére az 1889 évben szükségeltető 11 pár csizma és 11 pár czipő szállításának biztosítására f. évi december 11-én délelőtt 9 órakor az alispáni hivatalnál zárt levelű ajánlati versenytárgyalás fog tartatni. A versenyezni kívánók felhivatnak, 20 frt. bánatpénzzel ellátott, lepecsételt írásbeli ajánlatukat fentti nap és óráig az alispáni hivatalnál beadni.

A szállítási feltételek mai naptól kezdve a hivatalos órákban az alispáni kiadó hivatalnál megtekintheők.

Brassó, 1888 november 28-án.

**Roll Gyula,**

199,2—1

kir. tan. alispán.

Sz. 11202—1888

**Hirdetmény.**

Brassó vármegye törvényhatóságának központi, árva és gyámhatósági, valamint mérték hitelesítő hivatalainál az 1889 évben szükségeltető irodai szerek szállításának biztosítására f. évi december 11-én d. előtti 10 órakor a vármegyei alispáni hivatalban zárt levelű ajánlati versenytárgyalás fog tartatni.

A versenyezni kívánók felhivatnak, 20 frt. bánatpénzel ellátott és a kellő mintákkal felszerelt, lepecsételt írásbeli ajánlatukat fentti nap és óráig az alispáni hivatalnál benyújtani.

A szállítási feltételek mai naptól kezdve a hivatalos órákban az alispáni kiadó hivatalnál betekintheők.

Brassó, 1888 november 28-án.

**Roll Gyula,**

200,2—1

kir. tan. alispán.

Rugămă pe domniile abonații ca la reînnoirea prenumerațiunei să binevoiască a scrie pe cuponul mandatulului postală și numerii de pe fișia sub care au primită diarulă nostru până acuma.

Administrațiunea „Gazetei Transilvaniei“.

# TIPOGRAFIA A. MUREȘIANU,

## BRAȘOVŪ,

PIAȚA MARE Nr. 22,

înființată cu începerea anului acestuia, provădută cu cele mai noue mijloce tehnice și asortată cu cele mai moderne tipuri,

primesce și efectuează totu felul de lucrări tipografice, precum:

**Opuri și broșure, statute, foi periodice, imprimare artistice în aur, argint și color, tabele, etichete de totu felul și executat elegantu.**

Pentru comercianți: adrese pe scrisori, facture, liste cu prețuri curente, avisuri, recomandațiuni, cerculare ș. a.

Programe elegante, bilete de vizită, bilete de logodnă și de nuntă, după dorință și în colore

Disponendū de mașini perfecționate și de isvore eftine pentru procurarea hărtiei, stabilimentulū nostru tipograficū este în pozițiune a eseuta orice comandă în modulū celū mai esactū și esteticū precum și cu prețurile cele mai moderate.

Comandele eventuale se primescū în biuroulū tipografiei, Brașovū, piața mare Nr. 22, etagiulū I, cătră stradă. Comandele din afară rugămū a le adresa la

**Tipografia A. MUREȘIANU, Brașovū.**